

**GDYNIA**



# praktyczne informacje

praktické informace



**+ mapa**



Gdynia  
City Guide app



1926 **GDYNIA** 2026

# Znajdź się w Gdyni / Najděte se v Gdyni

## Gdyński Szlak Modernizmu / Gdyňská stezka modernismu



Śródmieście Gdyni powstało w ekspresowym tempie. To dzieło najwybitniejszych polskich przedwojennych architektów zrealizowane w jednorodnym stylu modernistycznym. Obecnie to wyjątkowe dziedzictwo – Modernistyczne Śródmieście Gdyni – jest polskim kandydatem na Listę Światowego Dziedzictwa UNESCO. / Centrum Gdyni vzniklo v expresním tempu. Toto dílo nejvýznamnějších polských předválečných architektů bylo realizováno v jednotném modernistickém stylu. V současné době je toto jedinečné dědictví – Modernistické centrum Gdyně – polským kandidátem na zapsání na Seznam světového dědictví UNESCO.

[www.modernizmgdyni.pl](http://www.modernizmgdyni.pl)

## Skwer Kościuszki / Kościuszkovo náměstí



Turystyczne centrum Gdyni. Jego przedłużeniem jest utworzone na sztucznym półwyspie Molo Południowe. W tym miejscu znajdują się modernistyczne kamienice, pomnik Polski Morskiej, fontanna. Przy nabrzeżu zacumowane są okręt-muzeum ORP Błyskawica i żaglowiec-muzeum Dar Pomorza. / Turistické centrum Gdyně. Jeho prodloužením je Jižní molo vytvořené na umělém poloostrově. Nacházejí se zde modernistické činžovní domy, pomník Námořního Polska a fontána. U nábreží kotví loď muzeum ORP Błyskawica a plachetnice muzeum Dar Pomorza.

## ORP Błyskawica okręt - muzeum / Loď muzeum



Najstarszy zachowany niszczyciel z czasów II wojny światowej. Walczył od pierwszego do ostatniego dnia wojny. Jest częścią Muzeum Marynarki Wojennej. Jednym z eksponatów jest mundur admirała Andrzeja Karwety, w którym zginął w katastrofie lotniczej pod Smoleńskiem. / Nejstarší dochovaný torpédoborec z období druhé světové války. Bojoval od prvního do posledního dne války. Je součástí Muzea válečného námořnictva. Jedním z exponátů je uniforma admirála Andrzeje Karwety, ve které zahynul při letecké katastrofě u Smolenska.

al. Jana Pawła II, +48 586 201 381, [www.muzeummw.pl](http://www.muzeummw.pl)

## Dar Pomorza żaglowiec - muzeum / Plachetnice muzeum



Ta trzymasztowa fregata ma już ponad 100 lat. W 1929 r. Szkoła Morska kupiła tę jednostkę, by szkolić na niej oficerów nawigatorów. Statek przepłynął ponad pół miliona mil morskich i wielokrotnie opłynął świat. / Tato třístěžňová fregata má již přes 100 let. V roce 1929 tuto loď zakoupila Námořní škola, aby na ní školila navigační důstojníky. Loď urazila více než půl milionu námořních mil a několikrát obeplula svět.

al. Jana Pawła II, tel. +48 697 607 166, [www.nmm.pl](http://www.nmm.pl)

5



## Akwarium Gdynskie / Gdynské akvárium

Jedyny taki ogród zoologiczny w Polsce. Można tu zobaczyć blisko 2000 zwierząt z około 250 gatunków w tym żółwie morskie, krokodyle, rekiny, płaszczki i niezwykle pokrzywy morskie – ciekawy gatunek meduz. / Jediné takové zoo v Polsku. Můžete zde vidět téměř 2000 zvířat z přibližně 250 druhů, včetně mořských želv, krokodýlů, žraloků, rejnoků a neobvyklých chaluh bublinatých – zajímavého druhu medúz.

al. Jana Pawła II 1, tel. +48 587 326 601, [www.akwarium.gdynia.pl](http://www.akwarium.gdynia.pl)

6



## Muzeum Emigracji / Muzeum Emigrace

Jedno z najciekawszych muzeów w Trójmieście. Wciąga odwiedzających w opowieści o polskich emigrantach i wkładzie Polaków w dzieje świata. Budynek muzeum to przedwojenny Dworzec Morski – perła gdynskiego modernizmu. Stąd odpływały polskie transatlantyki: MS Batory i MS Stefan Batory. / Jedno z nejzajímavějších muzeí v Trojměsti. Vtáhne návštěvníky do příběhů o polských emigrantech a přínosu Poláků k dějinám světa. Budova muzea se nachází v předválečné budově Námořního nádraží – perle gdynského modernismu. Odtud vyplouvaly polské transatlantické lodě: MS Batory a MS Stefan Batory.

ul. Polska 1, tel. +48 586 704 161, [www.polska1.pl](http://www.polska1.pl)

7



## Muzeum Miasta Gdyni / Muzeum města Gdyně

Muzeum dokumentujące dzieje Gdyni, ale także ośrodek promocji polskiego i europejskiego dizajnu. Wystawa stała „Gdynia dzieło otwarte” – jest wędrówką przez historie gdynskich rodzin, ukazane na panoramicznym tle dziejów Pomorza i Polski. / Muzeum dokumentující historii Gdyni a centrum propagace polského a evropského designu. Stálá výstava „Gdynia dzieło otwarte” (Gdyně – otevřené dílo) je putováním po historii gdynských rodin na pozadí dějin Pomoranska a Polska.

ul. Zawiszy Czarnego 1A, tel. +48 586 620 955, [www.muzeumgdynia.pl](http://www.muzeumgdynia.pl)

8



## Muzeum Marynarki Wojennej i ORP Sokół / Muzeum válečného námořnictva a ORP Sokół

Bogate zbiory upamiętniają historię polskich sił zbrojnych na morzu. Na wystawie plenerowej zobaczymy samoloty i śmigłowce lotnictwa Marynarki Wojennej, zaś w muzealnych wnętrzach wystawę stałą o jej dziejach. Najnowszą atrakcją jest Strefa Gracza z grą video World of Warships, w której każdy może wcielić się w dowódcę okrętu wojennego. Przed wejściem prawdziwa gratka – ORP Sokół, okręt podwodny typu Kobben, do którego można wejść. / Bohaté sbírky připomínají historii polských námořních ozbrojených sil. Na venkovní expozici uvidíme letadla a vrtulníky letectva Válečného námořnictva, zatímco v interiérech muzea je k vidění stálá výstava o jeho historii. Nejnovější atrakcí je Hráčská zóna s videohrou World of Warships, ve které se každý může vžít do role velitele válečné lodi. Před vchodem stojí opravdová laňůdka – ORP Sokół, ponorka typu Kobben, do které lze vstoupit.

ul. Zawiszy Czarnego 1B, tel. +48 586 201 381, [www.muzeummw.pl](http://www.muzeummw.pl)



## Bulwar Nadmorski i Plaża Śródmieście / Přímořský bulvár a Pláž Śródmieście



Promenada o długości ponad 1,7 km prowadząca brzegiem morza. Na początku bulwaru znajduje się jeden z gdyńskich symboli – rzeźba „Trzy ryby”. Plaża w samym sercu miasta to duma Gdyni. Gwarna, rodzinna, bezpieczna. Ulubione miejsce spotkań i niezastąpiony plener imprez z szumiącym morzem w tle. / Promenáda o délce přes 1,7 km vedoucí podél mořského pobřeží. Na začátku bulváru se nachází jeden ze symbolů Gdyně – socha „Tři ryby”. Pláž v samém srdci města je chloubou města Gdyně. Rušná, rodinná, bezpečná. Oblíbené místo setkání a nenahraditelné místo pro pořádání akcí s šumícím mořem v pozadí.

## Teatr Muzyczny im. Danuty Baduszkowej / Hudební divadlo Danuty Baduszkowej



To największy teatr muzyczny w Polsce. Na widowni dużej sceny jest miejsce dla ponad 1100 osób. W historii polskiego teatru zapisał się dzięki takim tytułom jak: Skrzypek na dachu, Les Misérables, Hair, Chłopi, Notre Dame de Paris czy Wiedźmin. / Je to největší hudební divadlo v Polsku. Hlediště velké scény pojme více než 1100 diváků. Do historie polského divadla se zapsal díky takovým titulům jako: Šumař na střeše, Les Misérables, Hair, Sedláci, Notre Dame de Paris nebo Zaklínač.

pl. Grunwaldzki 1, tel. +48 586 616 000, [www.muzyczny.org](http://www.muzyczny.org)

## Kolejka na Kamienną Górę / Lanovka na Kamennou horu



Park z cichymi alejkami, letnim amfiteatrem i platformą widokową z podświetlanym krzyżem. Wzgórze ma wysokość 46 m i można tam wjechać bezpłatną kolejką torową. / Park s tichými alejemi, letním amfiteátre a vyhlídkovou plošinou s osvětleným křížem. Vrch má výšku 46 m a lze se na něj vyvézt bezplatnou lanovkou.

pl. Grunwaldzki



## Centrum Nauki Experiment / Centrum vědy Experiment



Raj dla spragnionych wiedzy i zabawy. Niecodzienna pracownia doświadczalna dla małych i dużych odkrywców, w której można na własną rękę przeprowadzić eksperymenty, poznając prawa zachodzące w przyrodzie. / Ráj pro ty, kteří touží po poznání a zábavě. Neobvyklá experimentální laboratoř pro malé i velké objevitele, kde si můžete sami provádět experimenty a poznávat přírodní zákony.

al. Zwycięstwa 96/98, tel. +48 585 004 994, [www.experiment.gdynia.pl](http://www.experiment.gdynia.pl)

13



## Klif i molo w Orłowie / Útes a molo v Orlově

Orłowo to oaza ciszy i spokoju z pięknym drewnianym molo o długości 180 m i malowniczym klifem – symbolem tego miejsca. Było już sławne w końcu XIX wieku. Znajduje się tu również osada rybacka, a kutry cumowane są bezpośrednio na plaży. / Orłowo je oázou ticha a klidu s krásným dřevěným molem dlouhým 180 m a malebným útesem – symbolem tohoto místa. Bylo již slavné na konci 19. století. Nachází se zde také rybářská osada a čluny kotví přímo na pláži.

ul. Orłowska

14



## Hale Targowe / Tržnice

Charakterystyczne centrum handlowe, nawiązujące stylem i funkcjami do słynnych wielkomiejskich hal targowych. Można tu kupić świeże kwiaty, owoce i warzywa, ryby i mięso, regionalne sery i przetwory, a także skorzystać z usług krawieckich czy szewskich. Działa tu również Muzeum Kameralne pełne smaczków z lat '60 i '70. / Charakteristické nákupní centrum, které svým stylem a funkcemi odkazuje na proslulé velkoměstské tržnice. Lze zde koupit čerstvé květiny, ovoce a zeleninu, ryby a maso, regionální sýry a produkty, a také využít krejčovské nebo ševcovské služby. Najdete zde také Komorní muzeum plné zajímavostí z 60. a 70. let.

ul. Wójta Radtkego 36/40, [www.haletargowegdynia.pl](http://www.haletargowegdynia.pl)

15



## Plac Kaszubski / Kašubské náměstí

Zgodnie ze swoją nazwą, pełen jest akcentów kaszubskich. W centralnym punkcie wzrok przyciąga okazała bryła pomnika Antoniego Abrahama. Obok, na skromnej ławeczce, przysiadła Para Kaszubów – Jakub i Elżbieta Scheibe. / Jak jeho název napovídá, je plný kašubských akcentů. V ústředním bodě upoutá pozornost impozantní socha Antonia Abrahama. Vedle, na skromné lavičce, usedla Kašubská dvojice – Jakub a Elžbieta Scheibe.

pl. Kaszubski



16



## Mariny / Gdynské mariny

**Marina Gdynia** - przystań jachtowa na 240 jachtów, położona w centrum miasta. Miejsce wielu imprez żeglarskich i centrum sportów wodnych. / jachtařský přístav pro 240 jachtů, nacházející se v centru města. Místo mnoha jachtařských akcí a centrum vodních sportů.

al. Jana Pawła II 13 A, tel. +48 785 174 719, [www.gdyniasport.pl](http://www.gdyniasport.pl)

**Marina Yacht Park** - nowoczesna przystań jachtowa z pomnikiem inż. Tadeusza Wendy, budowniczego gdyńskiego portu. / moderní jachtařský přístav s pomníkem inženýra Tadeusza Wendy, stavitele gdyňského přístavu.

ul. Rybickiego 4C, tel. +48 785 557 777, [www.marinayachtpark.pl](http://www.marinayachtpark.pl)

17



## Aleja Statków Pasażerskich / Alej osobních lodí

Tablice wmurowane na Molo Południowym, wzdłuż Nabrzeża Pomorskiego, upamiętniają wizyty w Gdyni największych statków pasażerskich z całego świata. / Tabule osazené na Jižním molu podél Pomorského nábreží připomínají návštěvy Gdyně největšími osobními loděmi z celého světa.

al. Jana Pawła II



18



## Gdyńskie Centrum Filmowe / Gdyňské filmové centrum

To tu odbywa się najważniejszy festiwal filmów fabularnych w Polsce, to tu znajduje się najslynniejszy polski czerwony dywan, także tu ma siedzibę gdyńska „filmówka”. W GCF działają kina studyjne, kluby dyskusyjne, filmowa kawiarnia, galeria i księgarnia. / Právě zde se koná nejvýznamnější festival hraných filmů v Polsku, právě zde se nachází nejslavnější polský červený koberec a právě zde má sídlo gdyňská filmová škola. V GFC fungují artová kina, diskusní kluby, filmová kavárna, galerie a knihkupectví.

pl. Grunwaldzki 2, tel. +48 587 124 614, [www.gcf.org.pl](http://www.gcf.org.pl)

19



## Park Centralny / Centrální park

Zielona przestrzeń dla małych i dużych miłośników spacerów i aktywnego wypoczynku. Znajdują się tu: park sensoryczny, boisko do gry w bule, plenerowe szachownice, fontanna, linowy plac zabaw, skatepark, siłownia zewnętrzna oraz ścieżki dla biegaczy i wrotkarzy, a także wybieg dla psów. / Zelená plocha pro malé i velké milovníky procházek a aktivního odpočinku. Najdete zde: smyslový park, hřiště na pétanque, venkovní šachovnice, fontánu, lanové hřiště, skatepark, venkovní posilovnu, stezky pro běžce a bruslaře a také výběh pro psy.

al. Marszałka Józefa Piłsudskiego

20



## Działa 11. Baterii Artylerii Stałej / Děla 11. stálé dělostřelecké baterie

Trzy potężne działa są częścią baterii artyleryjskiej ustawionej na redłowskim klifie w 1947 r. Najłatwiej do nich dojść z Polanki Redłowskiej. / Tři mohutná děla jsou součástí dělostřelecké baterie, která byla v roce 1947 umístěna na redłowském útesu. Nejjednodušší přístup k nim je z Polanki Redłowskiej.

21



## Domek Żeromskiego / Domek Žeromského

Niewielki domek przy plaży w Orłowie. Wiosną i latem 1920 r. przebywał w nim Stefan Żeromski, tworząc „Wiatr od morza”. Obecnie odbywają się tu spotkania literackie, ciekawe wystawy oraz działa kameralna kawiarnia. / Malý domek u pláže v Orlově. Na jaře a v létě roku 1920 zde pobýval Stefan Žeromský a psal román „Wiatr od morza” (Vitr od moře). V současné době se zde konají literární setkání, zajímavé výstavy a funguje zde komorní kavárna.

ul. Orłowska 6, tel. +48 601 290 245, [www.orlowo.gdynia.pl](http://www.orlowo.gdynia.pl)



22



## Scena Letnia na plaży / Letní scéna na pláži

Latem, w romantycznej scenerii z szumiącym morzem w tle, odbywają się tu spektakle teatralne w opracowaniu i wykonaniu Teatru Miejskiego im. Witolda Gombrowicza w Gdyni. / V létě se v romantické scéně s šumícím mořem v pozadí konají divadelní představení v nastudování a provedení Městského divadla Witolda Gombrowicze v Gdyni.

**Plaža w Orłowie / Strand in Orłowo, tel. +48 586 605 946, [www.teatrgombrowicza.art.pl](http://www.teatrgombrowicza.art.pl)**



23



## Kościół św. Michała Archanioła / Kostel svatého Michaela archanděla

Najstarszy gdyński kościół, który zachwyca architekturą. Pierwsza wzmianka o świątyni pochodzi z ok. 1224 r. Znajduje się tu Mały Panteon Marynarki Wojennej. Na przykościelnym cmentarzu pochowano osoby zasłużone dla Gdyni i całego regionu. / Nejstarší gdyňský kostel ohromující svou architekturou. První zmínka o chrámu pochází z roku 1224. Nachází se zde Malý panteon válečného námořnictva. Na hřbitově u kostela jsou pohřbeny významné osobnosti Gdyně a celého regionu.

**ul. Pułkownika Dąbka 1, +48 586 650 063, [www.parafiaoksywie.pl](http://www.parafiaoksywie.pl)**

24



## Torpedownia / Torpédovna

Jedna z najdziwniejszych budowli w Polsce. Wyrasta prosto z morza i przypomina ogromny okręt wojenny. Pochodzi z czasów II wojny światowej. Niemcy testowali tam swój arsenał torpedowy. Jest dostępna jedynie od strony morza. / Jedna z nejpodivnějších staveb v Polsku. Vynořuje se přímo z moře a připomíná obrovskou válečnou loď. Pochází z období druhé světové války. Němci tam testovali svůj arzenál torpéd. Je přístupná pouze ze strany moře.

25



## Muzeum Kart do Gry „Ulica Brydżowa” / Muzeum hracích karet „Bridžová ulice”

Jedyna taka kolekcja w Polsce. Dokumentuje ponad 800 lat historii kart do gry. Prezentuje setki talii kart, w tym białe kruki, jak karty zaprojektowane przez Salvadora Dali. Można też zobaczyć rzadkie akcesoria, pocztówki, obrazy, znaczki pocztowe i setki innych, połączonych motywem kart do gry. / Jediná taková sbírka v Polsku. Dokumentuje přes 800 let historie hracích karet. Obsahuje stovky balíčků karet, včetně rarit, jako jsou karty navržené Salvadorem Dalím. Můžete zde také vidět vzácné doplňky, pohlednice, obrazy, poštovní známky a stovky dalších předmětů spojených s motivem hracích karet.

**ul. Golebja 9, tel. +48 505 552 356, [fb/ulicabrydzowa](http://fb/ulicabrydzowa)**

26



## Gdyńskie Muzeum Motoryzacji / Gdyńské muzeum motorismu

Fascynująca podróż w czasie do początków automobilizmu. Imponująca kolekcja zabytkowych, doskonale odrestaurowanych samochodów i motocykli. Można tu zobaczyć, takie perły jak: Ford T – pierwszy masowo produkowany samochód osobowy czy Buick Master Six, w którym wszystkie części są oryginalne. / Fascinující cesta časem do počátků automobilismu. Impozantní sbírka historických, dokonale zrestaurovaných automobilů a motocyklů. Jsou zde k vidění takové skvosty jako: Ford T – první sériově vyráběný osobní automobil nebo Buick Master Six, ve kterém jsou všechny díly originální.

ul. Żwirowa 2C, tel. +48 586 638 740, [www.gmm.gdynia.pl](http://www.gmm.gdynia.pl)

27



## Leśny Ogród Botaniczny Marszewo / Lesní botanická zahrada Marszewo

Można tu obejrzeć kilkaset gatunków drzew, krzewów i roślin zielnych. Dostępne są trzy edukacyjne ścieżki spacerowe: Szlak Alicji z olbrzymimi modelami owadów, Szlak Korzeni z interaktywnymi chatkami oraz Szlak Wiewiórki z leśnymi puzzlami i drewnianymi klockami. / Zde můžete spatřit několik set druhů stromů, keřů a bylin. K dispozici jsou tři vzdělávací vycházkové trasy: Alenčina stezka s obrovskými modely hmyzu, Kořenová stezka s interaktivními chatkami a Veverčí stezka s leśnými puzzlemi a dřevěnými kostkami.

ul. Marszewska 5, tel. +48 585 800 142, [www.marszewo.edu.pl](http://www.marszewo.edu.pl)

28



## Wieże widokowe / Rozhledny

Malownicza panorama Trójmiasta rozciąga się z platformy widokowej umieszczonej na wysokości 206 m n.p.m. na najwyższym wzniesieniu Gdyni – górze Donas. Niemniej atrakcyjne widoki można podziwiać z wieży widokowej w Kolibkach. / Malebné panorama Trojměstí se rozprostírá z vyhlídkové plošiny umístěné ve výšce 206 m n. m. na nejvyšším vrcholu Gdyni – hoře Donas. Neméně atraktivní výhledy lze obdivovat z rozhledny v Kolibkách.